



Brüssel, den 5. Oktober 2022  
(OR. en)

---

---

**Interinstitutionelle Dossiers:**  
2022/0141(NLE)  
2022/0142(NLE)

---

---

12803/22  
ADD 1

AGRI 473  
RELEX 1244  
FORETS 87  
DEVGEN 178  
ENV 916  
PROBA 44

## VERMERK

---

Absender: Generalsekretariat des Rates  
Empfänger: Ausschuss der Ständigen Vertreter/Rat

---

Betr.: BESCHLUSS DES RATES über die Unterzeichnung – im Namen der Union – des Freiwilligen Partnerschaftsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Kooperativen Republik Guyana über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor  
BESCHLUSS DES RATES über den Abschluss des Freiwilligen Partnerschaftsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Kooperativen Republik Guyana über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor  
– *Erklärung Ungarns*

---

Die Delegationen erhalten anbei eine Erklärung Ungarns zum oben genannten Thema.

**ERKLÄRUNG UNGARNS**

**ZUM BESCHLUSS DES RATES ÜBER DEN ABSCHLUSS DES FREIWILLIGEN  
PARTNERSCHAFTSABKOMMENS MIT GUYANA ÜBER RECHTSDURCHSETZUNG,  
POLITIKGESTALTUNG UND HANDEL IM FORSTSEKTOR SOWIE ÜBER DIE  
EINFUHR VON HOLZPRODUKTEN**

**UND**

**ZUM BESCHLUSS DES RATES ÜBER DIE UNTERZEICHNUNG DES FREIWILLIGEN  
PARTNERSCHAFTSABKOMMENS MIT GUYANA ÜBER RECHTSDURCHSETZUNG,  
POLITIKGESTALTUNG UND HANDEL IM FORSTSEKTOR SOWIE ÜBER DIE  
EINFUHR VON HOLZPRODUKTEN**

Ungarn erkennt die Gleichstellung von Männern und Frauen im Einklang mit dem ungarischen Grundgesetz, dem Primärrecht und den Grundsätzen und Werten der Europäischen Union sowie den völkerrechtlichen Verpflichtungen und Grundsätzen an und fördert sie. Darüber hinaus ist die Gleichstellung von Frauen und Männern als ein Grundwert in den Verträgen der Europäischen Union verankert. Im Einklang mit diesen Verträgen und mit seinen nationalen Rechtsvorschriften legt Ungarn den Begriff „Geschlecht“ (gender) im Anhang des Vorschlags für einen Beschluss des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Union – des Freiwilligen Partnerschaftsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Kooperativen Republik Guyana über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzzeugnissen in die Europäische Union sowie im Anhang des Vorschlags für einen Beschluss des Rates über den Abschluss des Freiwilligen Partnerschaftsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Kooperativen Republik Guyana über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzzeugnissen in die Europäische Union als Bezugnahme auf das biologische Geschlecht (sex) aus.